



**ZMLUVA č.: 8/1000123032**  
**o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových**  
**vôd verejnou kanalizáciou**

**Uzavretá medzi**

**Dodávateľom:**

|                    |  |
|--------------------|--|
|                    | <b>Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.</b><br><b>Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra</b><br><b>Odštepny závod Topoľčany</b><br><b>Tovarnícka 2208, 955 55 Topoľčany</b> |
| V zastúpení:       | <b>Ing. Milan Šútora</b><br><b>vedúci a riaditeľ odštepného závodu</b>   |
| IČO:               | <b>36550949</b>  |
| DIČ:               | <b>2020154609</b>  |
| IČ DPH:            | <b>SK2020154609</b>  |
| Bankové spojenie:  | Všeobecná úverová banka, a.s.      č.účtu: 000027-0002601192/0200<br>SWIFT/BIC: SUBASKBX      IBAN: SK83 0200 0000 2700 0260 1192  |
|                    | Slovenská sporiteľňa, a.s.      č.účtu: 000000-0233888602/0900<br>SWIFT/BIC: GIBASKBX      IBAN: SK88 0900 0000 0002 3388 8602   |
| Obchodný register: | Okresný súd Nitra, oddiel: Sa, vložka č.: 10193/N  |

**Odberateľom:**  
**(producentom)**

|  |   |
|--|---|
| Obchodné meno:                               | <b>Centrum pre deti a rodiny Topoľčany</b>  |
| Sídlo:                                       | <b>Kalinčiakova 4295, 955 01 Topoľčany</b>  |
| Konajúci:                                    | Mgr. Viera Miklašová, riaditeľka  |
| IČO:   | <b>34015434</b>   |
| DIČ:   | 2021550223  |
| IČ DPH:                                      | ---   |
| Bankové spojenie:                            | Štátna pokladnica      č.účtu: 000000-7000422272/8180<br>SWIFT/BIC: SPSRSKBA      IBAN: SK65 8180 0000 0070 0042 2272 |
| Registovaný:                                 |   |
| Korešpondenčná adresa:                       | Centrum pre deti a rodiny Topoľčany, Kalinčiakova 4295, 955<br>01 Topoľčany   |
| Elektronická adresa:                         | hospodarka@cdrto.sk   |
| Kontaktné údaje: Tel.číslo: +421 905 761 097 | Fax:  |

**Čl. I**  
**Predmet zmluvy**

Predmetom zmluvy je:

- dodávka vody z verejného vodovodu
- odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou
- odvádzanie vôd z povrchového odtoku verejnou kanalizáciou
- odvádzanie odpadových vôd z iných (vlastných) zdrojov verejnou kanalizáciou

**Čl. II**  
**Špecifikácia odberu / produkcie**

|   |  |
|---|--|
| Adresa odberného miesta/produkcie:                                      | <b>Kalinčiakova 4295, Topoľčany</b>  |
| Miesto odberu, číslo parcely:   | <b>1717/2</b>  |
| Technické číslo odberu:   | <b>80023-17101-0</b>   |
| Evidenčné číslo odberu:   | <b>82317101</b>  |
| Účel odberu vody:   | <b>DOMÁCNOSŤ</b>   |
| Spôsob určenia množstva dodanej vody verejným vodovodom:                | <input checked="" type="checkbox"/> vodomerom<br><input type="checkbox"/> smernými číslami   |
| Spôsob určenia množstva odpadovej vody odvedenej verejnou kanalizáciou: | <input checked="" type="checkbox"/> vodomerom<br><input type="checkbox"/> prietokomerom producenta<br><input type="checkbox"/> smernými číslami<br><input type="checkbox"/> odborným výpočtom dodávateľa |
| Predpokladané množstvo odobratej vody v m <sup>3</sup> /rok:            | <b>350</b>   |
| Fakturačný cyklus:  | <b>Polročný</b>  |
| Druh prevádzky:   | <b>87.90.0/Ostatná starostlivosť v pobytových zariadeniach</b>   |
| Počet prevádzkových dní v roku:   | <b>365</b> Pracovná doba: <b>24</b> hod/deň  |

Druh odvádzaných odpadových vôd:  splaškové  
 technologické

**Producent môže vypúšťať odpadové vody do verejnej kanalizácie v maximálnom množstve podľa jednotlivých zdrojov takto:**

| Označenie zdroja          |   | m <sup>3</sup> /rok | m <sup>3</sup> /deň | l/s          |
|---------------------------|---|---------------------|---------------------|--------------|
| Verejný vodovod           | x | 350                 | 0,959               | 0,011        |
| Iné (vlastné) zdroje vody |   | 0                   | 0,000               | 0,000        |
| Voda z povrchového odtoku | x | 265                 | 0,726               | 0,008        |
| <b>CELKOM</b>             |   | <b>615</b>          | <b>1,685</b>        | <b>0,020</b> |

**Rozloha plôch pre výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných verejnou kanalizáciou:**

| Technické číslo odberu | Popis plochy                                       | súčiniteľ odtoku | Veľkosť plochy v m <sup>2</sup> |
|------------------------|--|------------------|---------------------------------|
| 80023-17101-0          | Zastavané plochy a málo priepustné spevnené plochy | 0,90             | 550 m <sup>2</sup>              |
|                        | Čiastočne priepustné spevnené plochy               | 0,40             | 0 m <sup>2</sup>                |
|                        | Dobre priepustné plochy pokryté vegetáciou         | 0,05             | 0 m <sup>2</sup>                |

**Limitné hodnoty znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:**

| Ukazovateľ                           | od    | do        |       |        |       |
|--------------------------------------|-------|-----------|-------|--------|-------|
| pH                                   | 6,000 | 9,000     |       |        |       |
|                                      | mg/l  | max mg/l  | g/s   | kg/deň | t/rok |
| CHSK <sub>Cr</sub>                   | 0,000 | 800,000   | 0,009 | 0,767  | 0,280 |
| Nerozpustné látky 105                | 0,000 | 500,000   | 0,006 | 0,479  | 0,175 |
| Rozpustné látky 550                  | 0,000 | 1 200,000 | 0,013 | 1,151  | 0,420 |
| N-NH <sub>4</sub>                    | 0,000 | 80,000    | 0,001 | 0,077  | 0,028 |
| P celk                               | 0,000 | 15,000    | 0,000 | 0,014  | 0,005 |
| Tuky                                 | 0,000 | 60,000    | 0,001 | 0,058  | 0,021 |
| Nepolárne extrahovateľné látky /NEL/ | 0,000 | 10,000    | 0,000 | 0,010  | 0,004 |

- limitná hodnota mg/l je stanovená zo zlievanej alebo kvalifikovanej bodovej vzorky
- limitná hodnota max. mg/l je stanovená z bodovej vzorky,
- limitná hodnota [g/s] je stanovená z bodovej vzorky a okamžitého prietoku v čase odberu vzorky
- teplota vypúšťaných odpadových vôd môže byť v mieste vtoku do verejnej kanalizácie maximálne 40 °C.

Kontrola limitných hodnôt znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:

Miesto odberu vzorky: **v poslednej revíznej šachte na kanalizačnej prípojke producenta pred zaústením do verejnej kanalizácie**

Druh vzorky: **bodová**

Spôsob vykonávania kontroly: **námatková**

### Čl. III

#### Cena a spôsob úhrady

1. Cena za 1 m<sup>3</sup> vyrobenej a dodanej pitnej vody (bez DPH) ako aj za 1 m<sup>3</sup> odvedenej odpadovej vody verejnou kanalizáciou (bez DPH) je stanovená v súlade s osobitným právnym predpisom. Aktuálna cena za dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd je zverejnená na internetovej stránke dodávateľa a je aktualizovaná do 15 dní odo dňa účinnosti jej zmeny v súlade s osobitným právnym predpisom. DPH bude fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.
2. Odberateľ/producent sa zaväzuje uhrádzať vodné/stočné na základe preddavkov a vyúčtovacích faktúr:  
 prevodným príkazom  
 inkasným príkazom  
 poštovou poukážkou na účet
3. Zmena spôsobu úhrady bude považovaná za dohodnutú na základe oznámenia odberateľa/producenta.
4. Preplatky vráti dodávateľ odberateľovi v lehote splatnosti vyúčtovacej faktúry spôsobom dohodnutým pre úhradu vodného a stočného.

### Čl. IV

#### Osobitné dojednania

**Čl. V**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva je uzavretá na dobu:  
 určitú do  
 neurčitú
2. Súčasťou tejto zmluvy sú Všeobecné obchodné podmienky dodávky vody z verejného vodovodu a odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou (ďalej len „VOP“), pričom odberateľ /producent svojím podpisom na zmluve potvrdzuje, že sa s nimi oboznámil a súhlasí s nimi v celom rozsahu.
3. V prípade rozporu medzi touto zmluvou a VOP, majú ustanovenia tejto zmluvy prednosť pred ustanoveniami VOP.
4. Zmenu obchodného mena, sídla spoločnosti, korešpondenčnej adresy, konajúceho, bankového spojenia, kontaktných údajov, adresy odberného miesta, výšky preddavkovej platby a pod., budú zmluvné strany akceptovať len na základe písomného oznámenia druhej zmluvnej strane.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a, ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov, platný v čase podpisania zmluvy. Odberateľ/producent je povinný bezodkladne po zverejnení zmluvy zaslať dodávateľovi písomné potvrdenie o zverejnení zmluvy.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že nadobudnutím účinnosti tejto zmluvy zanikajú všetky medzi nimi doteraz uzavreté zmluvy, ktorých predmetom je dodávka vody z verejného vodovodu a odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou na odberné miesto špecifikované v Čl. II tejto zmluvy.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom riadne prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, táto vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu a zaväzujú sa ju dobrovoľne plniť, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Topoľčanoch, dňa .....

V ....., dňa .....

Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.:

Odberateľ/producent:

.....  
**Ing. Milan Šútora**  
vedúci a riaditeľ odštepného závodu

.....  
**Mgr. Viera Miklašová**  
riaditeľka